

# ИТОГИ

производственной деятельности  
компании «Кумтор» за II квартал 2015 года



произведено  
**3 798 КГ золота**



реализовано  
**3 690 КГ золота**



Компания Centerra Gold Inc. («Центерра») и «Кумтор Голд Компани» (КГК) подвели итоги работы во втором квартале 2015 года. За полгода на руднике «Кумтор» произведено.

286 383 унций<sup>1</sup> или 8 907,5 кг золота. Компания перечислила налогов и обязательных платежей на сумму более 4,8 миллиардов сомов.

	II квартал, на 30 июня			I полугодие, на 30 июня		
	2015	2014	Изменения в %	2015	2014	Изменения в %
Общая выручка от реализации золота «Кыргызалтыну» (в млн.USD) <sup>2</sup>	141,6	99,8	42%	346,6	231,4	50%
Себестоимость реализованной продукции – в денежном выражении (в млн.USD)	32,8	36,0	(9%)	70,7	67,6	5%
Себестоимость реализованной продукции – в безналичной форме (в млн.USD)	43,5	56,9	(24%)	112,3	120,5	(7%)
Себестоимость реализованной продукции <sup>3</sup> (в USD за унцию)	642	1 195	(46%)	635	1 047	(39%)
Объем горных работ (тыс. тонн)	40 434	49 527	(18%)	82 165	100 289	(18%)
Объем добытой руды (тыс. тонн)	168	460	(63%)	1 506	602	150%
Объем переработанной руды (тыс. тонн)	1 554	1 430	9%	2 729	2 912	(6%)
Среднее содержание золота в руде, подаваемой на фабрику (г/т)	3,26	2,35	39%	4,06	2,50	62%
Коэффициент извлечения золота (в процентах)	77,5%	73,2%	6%	79,4%	74,8%	6%
Произведено золота (в унциях) <sup>1</sup>	122 111	77 860	57%	286 383	180 793	58%
Произведено золота (в кг)	3 798,08	2 421,72	57%	8 907,51	5 623,29	58%
Реализовано золота (в унциях) <sup>1</sup>	118 789	77 743	53%	287 974	179 658	60%
Реализовано золота (в кг)	3 694,75	2 418,08	53%	8 957,00	5 587,99	60%
Средняя цена реализации <sup>3</sup> (в USD за унцию)	1 192	1 284	(7%)	1 204	1 288	(7%)
Капитальные затраты на поддержание основных фондов <sup>3</sup> (в млн.USD)	11,8	12,9	(9%)	24,3	21,2	15%
Капитальные затраты на развитие <sup>3</sup> (в млн.USD)	3,9	11,4	(66%)	10,3	13,4	(23%)
Капитальные затраты на вскрышные работы <sup>3</sup> (в млн.USD)	66,0	86,9	(24%)	133,5	175,0	(24%)
Скорректированные операционные затраты <sup>3</sup> (в USD за унцию)	317	551	(43%)	280	443	(37%)
Совокупные затраты на поддержание производства <sup>3</sup> (в USD за унцию)	835	1 511	(45%)	717	1 254	(43%)
Все затраты <sup>3</sup> (в USD за унцию)	868	1 658	(48%)	753	1 328	(43%)
Все затраты с учетом налогов <sup>3</sup> (в USD за унцию)	1 035	1 838	(44%)	922	1 508	(39%)

<sup>1-</sup> Для справки: тройская унция = 31,10348 грамм.

<sup>2-</sup> Все денежные суммы, если не указано иное, приведены в долларах США.

<sup>3-</sup> «Скорректированные операционные затраты», «Совокупные затраты на поддержание производства», «Все затраты» с учетом и без учета налогов, в долларах на одну реализованную унцию, так же как «Средняя цена реализации»

и «Себестоимость реализованной продукции» в пересчете на проданную унцию и капитальные затраты на поддержание основных фондов и развитие не являются показателями Обще принятых принципов бухучета (GAAP) и рассматриваются в разделе «Показатели, не используемые GAAP» пресс-релиза «Центерры» и в главе «Обсуждение и анализ со стороны руководства» (MD&A) от 28 июля 2015 г.

**Слитки Доре, производимые на руднике «Кумтор», закупаются Открытым Акционерным Обществом «Кыргызалтын» для дальнейшей переработки на аффинажном предприятии в г. Кара-Балте, как это предусмотрено Договором о продаже золота и серебра, заключенным между «Кумтор Оперейтинг Компани», ОАО «Кыргызалтын» и Правительством Кыргызской Республики. Исключительным правом реализации аффинированного золота и серебра в Кыргызской Республике и за ее пределами обладает только ОАО «Кыргызалтын».**



## Производственные и капитальные затраты

Капитальные затраты во втором квартале 2015 года составили 81,7 млн долларов, из них:

- 11,8 млн долларов было направлено на поддержание основных фондов<sup>3</sup>;
- 3,9 млн долларов составили инвестиции в развитие<sup>3</sup>;
- 66,0 млн долларов – капитализация вскрышных работ (в денежном выражении - 49,5 млн долларов).

**общие  
капитальные  
затраты  
\$81,7  
млн**



## Платежи в бюджет Кыргызской Республики и обязательные отчисления

**платежи в бюджет  
2 млрд  
сомов**



на 30 июня 2015 г.	В тыс. USD
Налог на валовой доход	60 039,45
Взнос в Фонд развития Иссык-Кульской области	4 618,42
Экологический платеж	310,00
Подоходный налог с сотрудников	2 510,71
Платежи в Социальный фонд КР	9 584,46
Таможенные платежи	386,82
Налог на доходы нерезидентов	299,84
Прочие налоги и обязательные отчисления	155,92
<b>Итого</b>	<b>77 905,61</b>
<b>Официальный курс доллара США к сому КР на 30.06.2015 г.</b>	<b>62,0788</b>
<b>Эквивалент уплаченных платежей в тыс. сомов</b>	<b>4 836 286,94</b>

**Примечание:** Базой для расчета налога на валовой доход и взносов в Фонд развития Иссык-Кульской области в соответствии с Соглашением о новых условиях по проекту «Кумтор» от 24 апреля 2009 г. являются фактические денежные поступления от реализации продукции за указанный период.

## Прогноз на 2015 год

По предварительным расчётам, объём производства на руднике «Кумтор» в 2015 году составит 470 – 520 тыс. унций золота. В 2015 году на Кумторе будут продолжены работы на рабочем участке 17, который обеспечит более высокое содержание золота в руде к концу третьего квартала 2015 г. по сравнению с более низкими характеристиками складских запасов руды, ныне идущих на фабричную переработку.



**Рудник «Кумтор»**, расположенный в Кыргызской Республике, является крупнейшим золоторудным предприятием Центральной Азии, управляемым западной компанией. Всего, с начала промышленного производства в мае 1997 года по 30 июня 2015 года, на Кумторе произведено порядка **10,152 млн унций** или **315,8 тонн** золота.

**Компания «Кумтор»** является оператором проекта «Кумтор» и несет ответственность за весь производственный цикл.



**Centerra Gold Inc. («Центерра»)** является североамериканской золоторудной компанией, занимающейся эксплуатацией, разработкой, геологоразведкой и приобретением золоторудных месторождений в Азии, Канаде и на других международных рынках. Центерра является крупнейшим западным производителем, действующим на территории Центральной Азии. Акции «Центерры» обращаются на фондовой бирже Торонто (TSX) под символом CG. Штаб-квартира компании располагается в городе Торонто, провинция Онтарио, Канада.

Кыргызская Республика, через ОАО «Кыргызалтын», является держателем самого крупного пакета акций «Центерры» - **77 401 766 акций - около 33%**. На 11 августа 2015 г. стоимость пакета акций Кыргызстана составила **383 млн. долларов**.